

A2.34.1 La jubilación

La retraite

<https://app.colanguage.com/fr/espagnol/dialogues/ser-retirado>



1. Regardez la vidéo et répondez aux questions associées.

Vidéo <https://www.youtube.com/watch?v=oPh3dsUhbfo>

| | | | |
|-----------------------------|---------------------------------|-----------------------------------|--------------------------|
| Jubilarse | (Prendre sa retraite) | Compatibilizar una pensión | (Conciliar une pension) |
| Trabajador | (Travailleur) | Cobrar una pensión | (Percevoir une pension) |
| Puesto de trabajo | (Poste de travail) | Pensión | (Pension) |
| Jubilado | (Retraité) | Carrera de cotización | (Carrière de cotisation) |
| Anticipar el retiro | (Anticiper la retraite) | Seguir trabajando | (Continuer à travailler) |
| Reducción de jornada | (Réduction du temps de travail) | Jubilación demorada | (Retraite différée) |
| Jubilación parcial | (Retraite partielle) | Salario | (Salaire) |
| Jubilación activa | (Retraite active) | Edad de jubilación | (Âge de la retraite) |

1. ¿Qué permite la jubilación parcial?
 - a. Trabajar más horas para recibir más salario.
 - b. Dejar de trabajar de un día para otro.
 - c. Cobrar solo la pensión y no trabajar nunca más.
 - d. Dejar el puesto poco a poco mientras lo sustituye una persona más joven.
2. ¿Cuánto se puede reducir la jornada en la jubilación parcial?
 - a. Hasta el setenta y cinco por ciento.
 - b. Hasta el cien por cien.
 - c. Hasta el cincuenta por ciento.
 - d. Solo un veinticinco por ciento.
3. En la jubilación activa, ¿qué opción tiene la persona?
 - a. Cobrar una pensión y un salario al mismo tiempo.
 - b. Cobrar solo la pensión y no trabajar.
 - c. Trabajar solo a tiempo completo sin reducción.
 - d. Seguir trabajando sin cobrar pensión.
4. ¿Qué beneficio reciben quienes optan por la jubilación demorada?
 - a. Un cuatro por ciento extra cada año, sin cambios.
 - b. Una reducción de la pensión por trabajar más tiempo.
 - c. Un dos por ciento extra en su pensión por cada seis meses que siguen trabajando.
 - d. Un salario más bajo pero más días de vacaciones.

1-d 2-a 3-a 4-c

2. Lisez le dialogue et répondez aux questions.

Estar jubilado

Être à la retraite

| | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Marcos: He escuchado que ahora puedes jubilarte antes o seguir trabajando. | <i>(J'ai entendu dire que maintenant on peut prendre sa retraite plus tôt ou continuer à travailler.)</i> |
| María: Sí, han cambiado las reglas. Ahora puedes jubilarte hasta tres años antes o seguir trabajando si lo deseas, lo que me parece bien. | <i>(Oui, les règles ont changé. Maintenant on peut partir à la retraite jusqu'à trois ans plus tôt ou continuer à travailler si on le souhaite, ce que je trouve bien.)</i> |
| Marcos: Entonces, ¿pueden elegir cuándo jubilarse? ¿O seguir trabajando? | <i>(Donc, ils peuvent choisir quand partir à la retraite ? Ou continuer à travailler ?)</i> |
| María: Sí, exactamente. Pueden elegir jubilarse cuando les corresponde, hacerlo antes o seguir trabajando si quieren. Ahora tienen más posibilidades. | <i>(Oui, exactement. Ils peuvent choisir de partir à l'âge prévu, de le faire plus tôt ou de continuer à travailler s'ils le veulent. Maintenant ils ont plus d'options.)</i> |
| Marcos: ¿Qué te gustaría hacer cuando te jubiles? | <i>(Qu'aimerais-tu faire quand tu prendras ta retraite ?)</i> |
| María: Creo que aprovecharé para cuidar el jardín, viajar y conocer otros lugares que siempre he querido visitar. | <i>(Je pense que j'en profiterai pour m'occuper du jardin, voyager et découvrir d'autres endroits que j'ai toujours voulu visiter.)</i> |
| Marcos: ¿Y te has planteado mudarte al campo cuando te jubiles? Siempre decías que querías vivir en la casa de la abuela en Asturias. | <i>(Et as-tu envisagé de déménager à la campagne quand tu prendras ta retraite ? Tu disais toujours que tu voulais vivre dans la maison de ta grand mère en Asturias.)</i> |
| María: Lo he pensado, pero por ahora me siento cómoda en la ciudad. | <i>(J'y ai pensé, mais pour l'instant je me sens bien en ville.)</i> |
| Marcos: Seguro que cuando llegue el momento, disfrutarás de tu tiempo al máximo. | <i>(Je suis sûr que, quand le moment viendra, tu profiteras au maximum de ton temps.)</i> |

1. ¿De qué hablan principalmente Marcos y María?
 - a. De las posibilidades de jubilación y de la vida después de jubilarse
 - b. De cómo pasar más tiempo con los nietos en vacaciones de verano
 - c. De cómo pedir una pensión de invalidez en el trabajo
 - d. De los riesgos de mudarse a otro país por trabajo
2. Según María, ¿qué han cambiado?
 - a. Han cambiado las vacaciones de verano
 - b. Han cambiado las normas para mudarse al campo
 - c. Han cambiado los horarios de los autobuses
 - d. Han cambiado las reglas de la jubilación

1-a 2-d